

ΒΟΥΡΔΟΥΣΑΣ

ΜΥΤΙΛΗΝΗ

ΚΥΡΙΑΚΗ, 23 Μαΐου

1926

Διεύθυντης:

Τέρσανθος Γ. Αναστασίδης

Το σύμβολό μας: "Οπου δὲν πέφτει λόγος
πέφτει «Βούρδουσας»

Τιμή Δραχμ. 1

"Ετος Σον

Αριθμός 385) 180

ΝΤΑΗΔΙΚΗ ΦΙΛΟΛΟΓΙΑ

ΠΕΡΙ ΔΑΝΕΙΟ



Δὲ μῆτα τὸ ἐξεφοάζεις καθάροπος
τὸν οὐετον πῶς δὲ σὲ λένε Ἐ-
λίδα, μόνε Δανία;

Όποιον ούλο καὶ περὶ δάνειο
ικταγίνεσαι ἐννόησε εἰς καὶ πότε γαλ-
λεῖους κοκκόρους μασσᾶς, πότε ἐγ-
γλέικους ἀπίπιωδης, καὶ πότε
Αμερικάνους Βιλκόλγιδες.

Τὰ πᾶσα οὐλα σου δηλαδὴ κά-
νουν τὸ τέλο τους μὲ δάνεια.

Δανεικές ἀποστολές στὸ Στρατό,
στὰ καράβια, στὴν ἀστυνομία, τηλέ-
φωνα, δπου νὰ γυρίσῃ νὰ δῆ τιγας
γλέπει δανικὸ περιβάλλο.

Κατάλαβα.... "Ηληψες τὴν ἀπό-
φασι νὰ μᾶς μεταφράσῃς τὴν ύπη-
κοστη.....

Ἐξ αἰτίαν τὸ τοιούτου τὸ λοι-
πὸν ἔτοιμασον ρὲ "Ανάστω μου νὰ
δῆς τὸν Νταῆ, Δανέζο....

Θὰ γένη κι' ἄλλαγὴ τοῦ ὄνουμά-
του δποῖον θὰ μὲ φωνάζῃς εἰς τὸ ἐ-
ξῆν Νταημβέργ....

Τόμου δμως θὰ μὲ λὲζ Νταημβέργ
θ' ἀρπάχνω τὴ βέργα καὶ θὰ σο-
φιάνω τὸ κατακαθούμενο μαυρό-
συκο.....

Εἶκοσι δχτὸ μιλλιόνια δολλάρια
τὰ εἰσεχώρησες ρὲ μυστήρια στὸ
νοῦ σου;

Ἀράδα νὰν τὰ βάνης τὸ δνα πί-
σω ἀφὲ τὸ ἄλλο θὰ πιάσουμε ἀφὲ
τὴ Μυτιλήνη ὡς τὸ Σίγρι.

Τὰ μισὰ νὰ σίχες ψὲ "Ανάστω μου
ἄψιλη, θάσουνα τὴν σήμερον «Δολ-
λαριούχος Πριγκιπέσσα» κ'

Τὸ πχοάποφθο τῷ

"Ἐναὶ παπτὸ τὸν επρώγε
τῆς φιώχειες μιχηρη σκέψη:
γατὶ πακτὸ δὲν ἔδηκε
κ' εἴχε παδὰ νὶ θρέψη.

Οἱ χριστιανοὶ τοῦ, ρέιπτελο:
περνοῦσαν μὲ μεθύσα
καὶ οὔτε πανερευσίνενε
θὺτ' ἔκανεν δαρτισά.

Μήνες πολλοὶ περάζανε
ποὺ στὸ χωρὶς ἐφημέρευε
μὴ κάθε μέρχ ἢ πέσες του
σλο, κ' ἔχειεσάρερευε.

Μιὰ μέρχ ἐπελπίαση
καὶ στὴν χπελτιοὺς του
στοὺς χριστιανοὺς του ἐφώναξε
καρπὸ τηλεοπτικόν.

< Απὸ τὴ πείνα ὡς χριστιανοὶ^ν
δὲν μαύμει ε αύμιν οράμι
Μηδὲ δαρτισά, εδὲ ογώ
μήτ' ἀρραβώνες γάμοι.

Νὰ μη ποντρεύεσθε.... καλέ...
νάστε ἀδάφτιστοι, γένεται
μά, διάδολε τὸν πιετέρα σας
εὗτε καὶ νὰ πεθαίνετε....

Διαιρικούρεα «ΒΟΥΡΔΟΥΣΑΣ»

"Ηι διεύθυνσις τοῦ «Βούρδουσα» ἐ-
τηλεγδάφησεν εἰς τὸν ἔξερενητὴν τοῦ
Βορείου Πόλου Αμεριδεν διαμαρτυ-
ρούμενη ἐνεδύνως διὰ τὸν λοχνοίσμον διε-
ποδτος αὐτοὺς διείκουσε τὸ κεντρον
τοῦ Πόλου τούτου.

"Ηδιεύδυνσις τοῦ «Βούρδουσα» φρε-
νῇ διστάκτως διει πρώτοι οι ἀναγνώ-
σται του διείκουσαν τὰς μηγάλας ἐκ-
τάσεις τῶν πίγρων, κατεσπαρμένας ἐν-
τὸς τῶν σηγλῶν του.....

ἐγὼ ἐννόησες ἔνεκα πὲ συνεδεού-
μαστε ἐκ σὸρξ θαμουνα Δολλαριού-
χος Πριγκήπ σοσ.

Πῶς τὸ εἰπες περικαλῶ;
Δολλαριούχος Πριγκήπεσσος;
Μπάστα. Πριγκήπεσσος ποὺ κά-
νει νοὺ γ' ἀποτένγαρο!

Γιὰ δὲς ρὲ ζαβομάρας τὸν Αμερι-
κάνιδω!

Πᾶντα καὶ δανείζουν τὸ Κράτον,
καὶ δὲ τὰ δίνουνε σ' ἔνα ὑποκείμενο
μὲ ὑπόληψις σὰν τὸν Νταῆ, ποὺ
πᾶσα ἔνα δολλάριο ποὺ θὰ μασσᾶ,
θὰ δίνῃ καὶ συχώριο ...

Μιαής

Α-ΣΥΝΤΑΚΤΙΚΑ ΠΩΡΤΡΑΙΤΑ



Οἱ υπὸ τοῦ «Βούρδουσα»
προταθεῖς διὰ τὸ «βραβε-
ον ἀσύνταξέας» Νόμπελ.

Βαρυσήμροντον γεγονός

Προχθες ἔθεάθη ὁ κ. Δημάρχος ἐπὶ τοῦ
αδιοκινήτου τοῦ κ. Γ. Μεστάνη.

Η ταχτῆς τοῦ αδιοκινήτου δὲν μᾶς
ἐπέτρεψε νὰ διεπιστώσωμε, ἵνα παρὰ τὸν
κ. Δημάρχον, ἐκάθητο ἐπίσης καὶ ὁ κ.
Μεστάνης.

Αλλὰ καὶ τὸ ημεστελεύ έχει τεῦτο;

Τὸ γεγονός διει ὁ κ. Δημάρχος ἐπάτη-
σεν ἐπὶ Μποστανίκου ἰδέφους δύναται
νὰ θεωρηθῇ ὡς εὐηλίωνες ἀπάρχη μᾶς
μελλόντης συνεργασίας τοῦ κ. Δημάρχου
μετὰ τοῦ ἀποχωρήσαντος Δημοτικοῦ Συμ-
βουλού.

Εύχαριστησία

Τὸ ἐκκλησιαστικὸν Συμβούλιον Μανδα-
μάδησ- ἐκφράζει τὰς διελέτους εὐθείας
χαριστίας, πρὸς τὸν Ιατρὸν κ. Εύστρά-
τιον Δούκαρον βούτι κατὰ τὴν πανήγυριν
προσεφέρθη τὸν εὐγενῶν; νὰ φάλη τὸν
«Ἀπόστολον» τῆς ήμερης συγκινήσας
μέχρι δακρύων τὸ ἐκκλησίασμα διὰ τῆς
ἀπαρατίλλου εἰς μελωδικοτητα καὶ χρω-
ματισμὸν, φωνῆς του.

Θέλετε;

Θέλετε νὰ διερδίσετε χρήματα, καὶ
νὰ γίνετε διὰ μᾶς πλούσιοι;

· Αγοράσατε διὰ τὰ λαχεῖα τῆς
Ελληνικῆς ἑταιρίας....

· Η ἐπιτυχία εἶναι ξησφαλισμένη..

ΑΜΕΡΙΚΑ

• Αμέρικα, • Αμέρικα
πλουσιωτάτη χώρα
• Αμέρικα μὲ τὰ πολλὰ
καὶ τοῖς ικανότεροι
σὲ ἀγαποῦσα πάντοτε
ἰδίως δύναται τώρα
ὅπου δανείζεις χρήματα
νὰ φᾶν τὰ παληκάρια!

• πὸ τὴν πεῖν οὐ ἔγινε
δ στόμαχός μας γέρικος
καὶ ἄν δὲν σ ἀνεκάλυπτεν
ἐκεῖνος. δ. Αμέρικος
πολλὰ δεινὰ θὰ ἐπασχε
τὸ γένος τῶν Ἑλλήνων
Τὸ πάντοτε μὲ δάνεια
χαραμοτρώγον, πίνον...

Τοῦ Ἑλληνος ὁ στόμαχος
κανὸν δὲν ὑποφέρει
— τοῦτο ιὸ δυολίγησαν
κι' αὐτοὶ οἱ ποιῆται —
κι' δὲν δέχεται κενότητα
στὴν κεφαλὴν ἐν μέρει,
στὸν στόμαχον ποτὲ!

Τοὺς Ἑλληνας κατέλαβε
συγκίνησις μεγάλη
κι' δ στόμαχός των ἥρχισε

ΤΗΣ ΕΠΟΧΗΣ

Α'.

— Γειά σου χουμπάρεις...
— Γειά σου. Τι γίνεται ή καὶ πάρα;
— Ετοιμάζεται νὰ σὲ βάλῃ σὲ φασα-
ρίες.
— Πᾶς δημαρχός.
— Μὰ σήμερα αὔριον θάχουμε γεννη-
τεύρια.
— Α! Ή ώρα η καλή....
— Εύχατε ωραία χουμπάρε. Λοιπὸν, ειμαί-
της γνώμης νὰ γίνουν μὰ ώρα & ρχήτερα
τὰ βρατίσια....
— "Οπως θέλετε.... Έγώ μὰ φοράει
μαι στὴ διάθεσι σου.

Β'.

— Αι, δὲν σου τάλεγα. Σου κατασ-
κεύασα ἔνα ἀδεξιμνιό, που θὰ σου σπάσῃ
τὰ χέρια ἀπὸ τὸ βάρος. Ν.χ., ἔνας παίδα-
ρος που λές....
— Καλοδρομίκο χουμπάρε.
— Πότε λές νὰ τὸν βαφτίσουμε;
— Στην εἰπα δόπταν θέλης. Διπόδρα-
δης μὲ εδοποήης καὶ σζν αὔριο ξεμπερ-
δεύουμε.

— Τότε τὴν ἐρχομένη Κυριακὴ λοιπόν.

— Ωραία! Τὴν ἐρχομένη Κυριακὴ τὸν

βουτάμε καὶ ξεμπερδεύει

Γ'.

— Αγαπητέ μου χουμπάρε, ηλθα νὰ
σου πώ, πως δὲν θὰ μπορέσω νὰ βαφτίσω
τὸ παιδί σου, καὶ νὰ κυττάξῃς νὰ δρῆς
ελλο γονό.

— Μα κατέ, μοῦ εἶχεν διοσχεθή....

— Βρὲ παιδί μου, δὲν είχα δπ' δψι
μος τῆς καινούριες ταρίφες τῆς Ἐκκλη-
σίας.....

Πεντακόσεις δραχμές χριάζονται μόνον
γιὰ τὴν ἀξεια...

— Καλά, καὶ τι θὰ κάνω τώρα;

— Περίμενε μήπως καλλιτερέυσῃ τὸ
νόμισμά μας καὶ γίνουν οίκονομικότερα
τὰ πράγματα....

— Φτασο, να παρ' ὁ διάβολος! Αν τώ-
ερα, θὰ τουλεγα για γηρασμ, πίσω ...

ηρωϊκῶς νὰ πάλλῃ.

Εὐοὶ! εὐαὶν! ἐφέμναξαν
τὰ πλήθη τῶν πεινῶντων
καὶ ἡ Ἑλλὰς ἐτράνταξε
ἀπὸ πριγμοὺς δόδυτων.

• Ωφεληθῆτε Ἑλληνες
τὴς ἔνης ταύτης τρέλλας.
Ταχέως ἀκονίσατε
τὰς εὐγενεῖς μασέλλας
καὶ πόνοπλοι, ἀτρόμητοι
μὲ ὑφος ἀρειμάνιον
καθὼς ἀριός εἰς ἥρωας
α; φάγωμεν τὸ δάνειον.

• Αφοῦ ὑπέροχουν ἄνθρωποι
διαγείζοντες καὶ πάλι
ας φάγη ἡ μῆγα σίδερο
καὶ τὸ κουνοῦπι ἀτούλι.

• Αβάντι Ἑλληνόπουλα
πλήρης ζωῆς σφριγώσης
ἀβάντι Ἑλληνόπουλα
νὰ φᾶμε τὰς πιστώσεις.

Αμέρικα, • Αμέρικα
στὸ κρίτος τὸ ζητιάνικο
καὶ πόντα νησιτικό,
έσù νὰ δίνης δάνειον
μὲ τρόπο ἀμερικάνικον
κι' ἐμεῖς νὰ τὰ χωνεύωμεν
μὲ τρόπο ἑλληνικό!.....

ΓΑΜΗΛΙΟΣ ΠΡΟΠΟΣΙΣ

• Αγαπητικοὶ συνδαιτημόνες καὶ ἀγα-
πητικαὶ συνδαιτημέναι.

• Εν εὐκαιρίᾳ γκαρδίος συζεύξεως χε-
ιτζόβρυτος καὶ πολύφρενος θυγατρός μου
Ἀμάλθεια μετὰ ἐν πολλοῖς εἰς πιάτσαν
γνωστὸς κύριος κύριος. Κόκκαλης, χα-
ρεται καὶ εὐχαριστῷ ημᾶς εἰδίκεις, δτὶ
εἰς τοιαύτην θερμαντικὴν ημέραν, ἀντὶ^ν
νὰ κατασκευάζεται περιπάτους εἰς δουνά-
κια, δπου ζεφυρικὴ καθαρὰ άβρα διαπνέει
δπου ἀρνάκια ἐδῶ, ἀρνάκια ἔχει δελά-
ζονται, δπου ἀκούεται κουλούχ-κουλούχ
φυσικὴν φωνὴν νεροῦ, ἐτιμήσατε τὴν αδ-
τὴν θυγατρός μου, δπως ἐκφράσθητε ἀκραν
διαδικασίαν εἰς λλούν αὐτῆς πα-
τέρα, ημετέραν λογιστητα, διότι διάρ-
χουσι πολλοὶ μεταξὺ δποίους πολλάκις
λαμπρὸν ἐφιλοξενήσαμεν καὶ εἰς εἰκτρὸν
καὶ καταστρεπτικὴν ἀνάγκην μὲ ὅβολον
μης χρηματιτικῶν διδανείσαμεν μὲ τόκον
μόνον πενήντα τοῖς ἔκατον φιλανθρω-
πικῶν.

Σήμερον διωσ, εἰς εὐκαιρίαν συζεύξε-
ως θυγατρός μου, θέλω θὰ εἴπω τινὰ πε-
ρὶ δ γάμος. τι ἔστιν γάμος:

Γυνὴ χρείαν ἔχει τὸν ἀνδρα. Ανήρ δὲ
ἀναγκαῖον θεωρεῖ γυναῖκα. Οστε καὶ
νήρ καὶ γυνὴ ἀλλήλους ἀναγκαῖον θεω-
ρεῖσα.

Εἰς μεγάλην ἀνάγκην ἀνδρές, η καλὴ
γυνὴ μὲ δάκτυλον αὐτῆς διηθεῖται εὔχο-
λυνει ἀνδρε, ἐπίσης δέ, εἰς μεγάλην ἀ-
νάγκην γυναῖκες, καλές ἀνήρ μὲ δάκτυ-
λον αὐτοῦ διηθεῖται εὔχολυνει γυναῖκα,
τούτεστιν, ἀρα ὡστε γάμος ἔστιν εὔχο-
λυντικόν.

• Άλλ' δισον γάμος εὐολύντικόν τι καὶ
ἄν γινεται, τόσον καὶ τοσοῦτον πολλά-
κις ἔρθοντα τὰ κακὰ ἀποτελέσματα ἔξε-
χονται.

Διὰ τοῦτο πληρωσωμεν τὰ ποτήρια η
μῶν καὶ εὐτρανθῶμεν, εὐχόμενοι εἰς νεο-
νυμφίους, δπως δύκυρος δ θέσσες εὐλογήσῃ
καὶ τάξῃ εἰς χώραν εὐχαρπέας, ἀπολαμ-
βάνοντες τὸ ζλαίον αὐτοῦ καὶ διὰ τοσοῦ-
του τρέπου γάμος νὰ συμβῇ εἰς αὐτοὺς
μόνον εὐχαλυντικόν, ἔνευ πολλὰ τὰ κακά
ἀποτελέσματα. Αμήν!



Μαράζει

• Αγγωστος ἐπῆρε μὲ τὴν σειρὰ
σχεδὸν δλα τὰ μέγαρα τῶν γαλανο-
αίμων καὶ διὰ κιμωλίας ἔγραψε ἐπὶ^ν
τῆς ἔξωθύρας των τὰ ἀκόλουθα.

• Νά, τὸ μαράζει κύριοι

π' ἀδιάκοπα σᾶς τρώει....

— Γιατί, δὲν είν' δ Δήμαρχος
ἀπὸ μεγάλο σῶ;

— Άλλο μαράζει θάπετε

ώς τόσο νὰ σᾶς τρώγῃ

— Τὸ σῶ κάνει τὸν ἀνθρώπο
η ὁ ἀνθρώπος τὸ σῶ;

Περὶ μέαν ὄνομασσαν

• Αν είναι ἀληθες δι. ἐκολοβώθη-
σαν τῷρα τελευταίως οἱ πόροι τοῦ
«Ἀσύου πρός παροχήν» ἐργασίας
εἰς πρόσφυγας γυναῖκας δύθον θά
ητο μᾶς φαίνεται νὰ δομιασθῇ τότε
«ἄσυλον τῷρα κολοβῶγ».